

BY-LAW 2020-03-Z

ARRÊTÉ NO. 2020-03-Z

A BY-LAW TO AMEND BY-LAW NO. 2008-01 ENTITLED THE CITY OF BATHURST ZONING BY-LAW

UN ARRÊTÉ POUR MODIFIER L'ARRÊTÉ MUNICIPAL NO. 2008-01 INTITULÉ « ARRÊTÉ DE ZONAGE DE LA VILLE DE BATHURST »

The Council of the City of Bathurst pursuant to the authority vested in it under Section 117 of the *Community Planning Act*, hereby enacts as follows:

Par les présentes, sous l'autorité que lui confèrent les dispositions de l'Article 117 de la *Loi sur l'urbanisme*, le conseil municipal de la Ville de Bathurst décrète ce qui suit :

1. The City of Bathurst Zoning By-Law (By-Law 2008-01), passed on May 5, 2008, duly registered in Gloucester County on May 20, 2008, and identified by the number 25568792, is modified as follows:
2. Map Reference " 3.21.7(A)", identifying the location approved for « Billboard Sign & Electronic Message Board Sign » is modified as shown on the attached schedule "A" dated August 11, 2020:
3. This By-Law is subject to the terms and conditions set out in the resolution of the Council of Bathurst attached as Schedule "B", made pursuant to Section 59 of the *Community Planning Act*.

1. L'Arrêté de zonage de la City of Bathurst (Arrêté 2008-01), adopté le 5 mai 2008, déposé au bureau d'enregistrement du comté de Gloucester le 20 mai 2008 et portant le numéro 25568792, est modifié comme suit:
2. La carte « 3.21.7(A) », intitulée « Carte identifiant les endroits approuvés pour l'installation des panneaux d'affichage / panneau électronique à message variable » est modifiée comme illustré à l'annexe « A » ci-jointe, datée du 11 août 2020.
3. L'application de cet arrêté sera assujettie aux conditions prévues par la résolution figurant en annexe « B », votée par le conseil municipal de la Ville de Bathurst en vertu de l'article 59 de la *Loi sur l'urbanisme*.

IN WITNESS WHEREOF THE City of Bathurst has caused the Corporate Seal of the said City to be affixed to this By-Law the 21st day of September, 2020, and signed by:

EN FOI DE QUOI la Ville de Bathurst appose son sceau municipal sur ledit arrêté municipal en ce 21e jour de septembre 2020, avec les signatures suivantes :

« Paolo Fongemie »

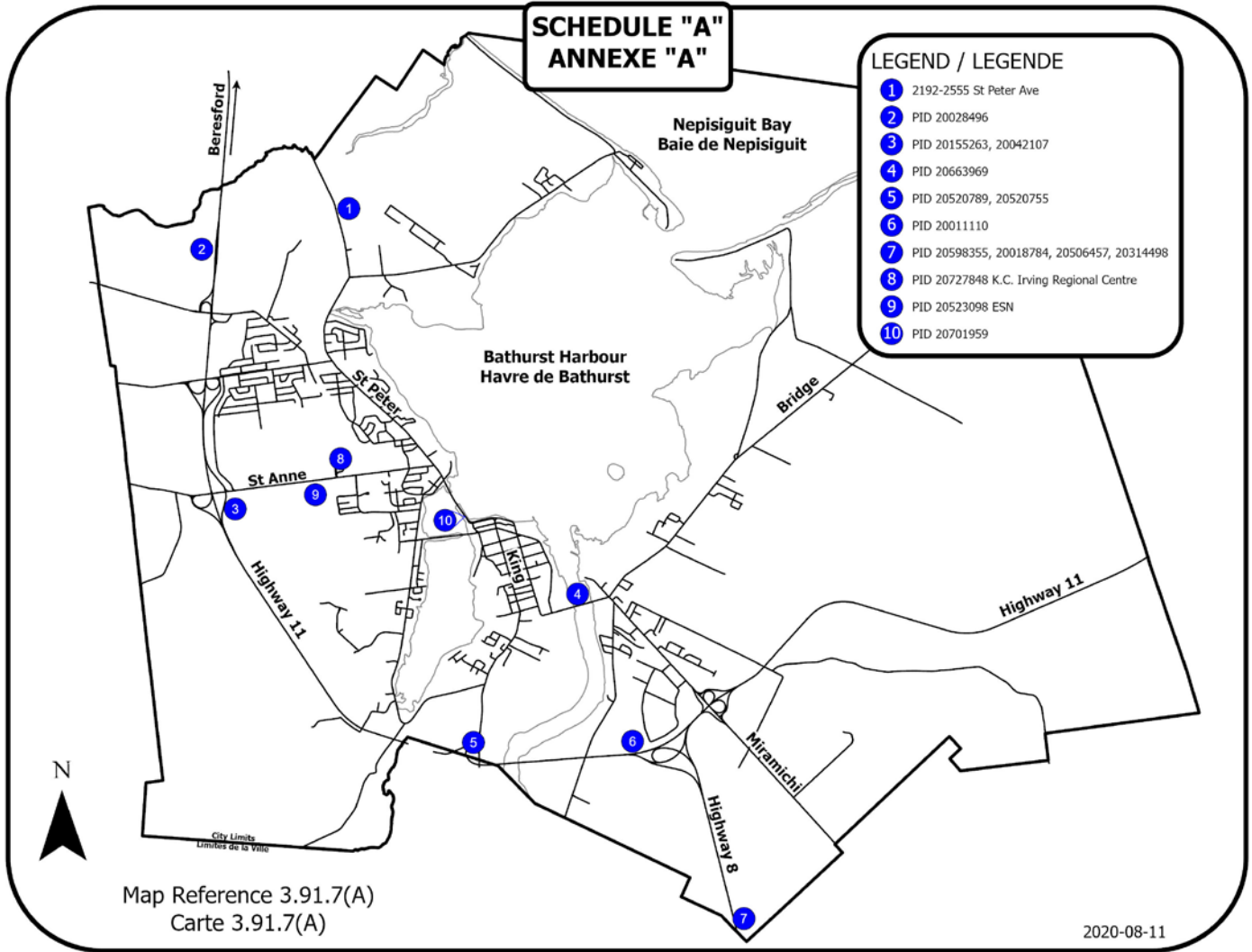
MAYOR/MAIRE

« Wanda St-Laurent »

CITY CLERK/GREFFIÈRE MUNICIPALE

First Reading: August 17, 2020 (by title)
Second Reading: September 21, 2020 (in its entirety)
Third Reading and Enactment: September 21, 2020 (by title)

Première lecture: le 17 août 2020 (par titre)
Deuxième lecture: le 21 septembre 2020 (en entier)
Troisième lecture et édicition: le 21 septembre 2020 (par titre)



SCHEDULE B

ANNEXE B

Resolution of Council in accordance with section 59 of the Community Planning Act.

Motion du conseil municipal en vertu de l'article 59 de la Loi sur l'urbanisme

That the recommendation of the Planning Advisory Committee include terms and conditions under section 59 of the Community Planning Act be added to this By-Law as follows:

Que la recommandation du Comité consultatif en matière d'urbanisme d'inclure des règlements en vertu de l'Article 59 de la *Loi sur l'urbanisme* soit ajoutée à cet Arrêté comme indiqué ci-dessous:

- | | |
|--|--|
| 1) The sign must blend in with the surrounding landscape. | 1) Le panneau doit s'harmoniser avec le paysage environnant. |
| 2) The bottom of the sign must be finished, no exposed wiring. It must look good aesthetically. | 2) Le bas du panneau doit être bien fini et aucun câblage électrique ne doit être exposé. Le panneau doit être visuellement attrayant. |
| 3) Only one Billboard Sign is permitted on the property. | 3) Seul un panneau d'affichage est permis sur la propriété. |
| 4) Any modification, relocation or change shall be subject to conditions as determined by the Planning Advisory Committee and the City Engineer. | 4) Toute modification, tout changement ou tout déplacement est assujetti aux conditions pouvant être imposées par le comité consultatif en matière d'urbanisme et l'ingénieur municipal. |